

30.10.2015

СОФИЙСКА СТОКОВА БОРСА АД

БОРСОВ ДОГОВОР № 410 МП-377/15.10.2015

за покупко-продажба на стоки, чрез посредничеството на членове на
“Софийска стокова борса” АД

Днес 25.09.2015 год., на сесия на “Софийска стокова борса” АД (ССБ) между члена на борсата “Скорпион брокерс” ООД, представляващ КУПУВАЧА – „МИНИ МАРИЦА - ИЗТОК” ЕАД, по договор за борсово представителство № МТ-316/25.08.2015г. и поръчка-спецификация № 1/2015г., чрез упълномощения му лицензиран брокер Евелина Петкос, от една страна

и

Члена на борсата “Ойл Брокеридж” ЕООД, представляващ ПРОДАВАЧА – “Лукойл България” ЕООД, по договор за борсово представителство и поръчка-спецификация от 2015г., чрез упълномощения му лицензиран брокер Серафима Павлова,

се сключи този договор за следното:

I. ПРЕДМЕТ НА ДОГОВОРА

Чл.1. ПРОДАВАЧЪТ се задължава да предаде, а КУПУВАЧЪТ да приеме и заплати стоката, описана в приложената към договора спецификация.

II. КАЧЕСТВО, ОПАКОВКА, МАРКИРОВКА

Чл.2.1.1. Стоката следва да съответства на посочените в спецификацията качество, вид, стандарт, асортимент, комплектност, технически показатели и други параметри и изисквания.

Чл.2.1.2. При определяне на качеството по мостри в спецификацията се определя броя им, мястото, начина и срока им на съхранение и идентифицирането им (подпечатване, подписване или пломбиране). Ако не е уговорено друго в спецификацията, мострите се предоставят от ПРОДАВАЧА безплатно, като последния има право да ги получи обратно при неизпълнение на договора по вина на КУПУВАЧА.

Чл.2.2. Опаковането, маркирането и етиктирането на стоката се извършва от ПРОДАВАЧА, съгласно изискванията на БДС, отрасловите нормали или обичайните условия, доколкото в спецификацията не са уговорени специални изисквания.

III. ЦЕНА И УСЛОВИЯ НА ПЛАЩАНЕ

Чл.3.1. Цената на стоката е паричната сума, по която е постигнато съгласие от брокерите по време на борсова сесия на “Софийска стокова борса” АД.

Чл.3.2. В цената на стоката се включва стойността, на опаковката, транспорта, данъци, акцизи и други обичайни разходи, доколкото не е уговорено друго между страните в спецификацията.

Чл.3.3. Заплащането на цената следва да се извърши в срок, условия и по начин, посочени в спецификацията. При липса на такива уговорки или на някоя от тях КУПУВАЧЪТ следва да заплати цената, съобразно изискванията на законните разпоредби.

IV. ПРЕДАВАНЕ НА СТОКАТА, СОБСТВЕНОСТ, РИСК

Чл.4.1. Предаването на стоката следва да се извърши в срока, на мястото и по начина, посочени в спецификацията. При липса на такива уговорки или на някоя от тях, ПРОДАВАЧЪТ следва да предаде стоката на КУПУВАЧА, съобразно изискванията на законните разпоредби.

Чл.4.2. Собствеността и рискът от погиване и увреждане на стоката, ако не е уговорено друго в спецификацията, преминават от ПРОДАВАЧА върху КУПУВАЧА с предаване на стоката.

V. ОБЕЗПЕЧАВАНЕ НА ДОГОВОРНИ ЗАДЪЛЖЕНИЯ И РИСКОВИ СЪБИТИЯ

Чл.5.1. Изпълнението на всяко договорно задължение може да бъде обезпечено с предвидени в спецификацията банкови или други гаранции, залог, поръчителство и др. Сумите, условията и срокът на валидност на тези обезпечения се описват в спецификацията.

Чл.5.2. ПРОДАВАЧЪТ може да гарантира предоставянето на стоката, а КУПУВАЧЪТ може да гарантира изплащането на цената ѝ с внасянето на депозит по сметка на Клиринговата къща на "ССБ" АД. При отказ за изпълнение на посочените задължения, неизправната страна губи предварително внесеният депозит, като сумата се предоставя на изправната страна.

VI. РЕКЛАМАЦИИ

Чл.6.1. Рекламации за несъответствия в количеството и качеството на получената стока се удостоверяват с предвидените в спецификацията констативни актове. Рекламациите се отправят и уреждат по предвидения в спецификацията срок и условия, а ако такива не са предвидени съобразно законните разпоредби.

Чл.6.2.1. Рекламации, отнасящи се до явни недостатъци следва да бъдат предявени веднага след приемането/предаването на стоката. За недостатъци на стоката, покрити от гаранционна отговорност на ПРОДАВАЧА, сроковете за предявяване на рекламациите не могат да бъдат по-дълги от гаранционния срок.

Чл.6.2.2. Скрытите недостатъци на стоката, покрити от общата или от гаранционната отговорност на ПРОДАВАЧА се предявяват незабавно след откриването им, но не по-късно от общия давностен срок по ЗЗД или от срокът, договорен от страните.

VII. ПОСЛЕДИЦИ ПРИ НЕИЗПЪЛНЕНИЕ НА ДОГОВОРА

Чл.7.1. Неизпълнението на всяко договорно задължение може да бъде скрепено с неустойка, посочена в спецификацията. Размерът на неустойката може да бъде определен в глобална парична сума или в процент от нереализираната сделка.

Чл.7.2. Изправната страна може да търси обезщетение за реално претърпените вреди, непокрити от размера на уговорените неустойки.

VIII. НЕПРЕОДОЛИМА СИЛА

Чл.8.1. Страните се освобождават от срока за изпълнение на договорните си задължения, ако невъзможността да се изпълни в срок се дължи на непреодолима сила.

Чл.8.2. Страната, която се позовава на непреодолима сила, е длъжна да уведоми другата страна за събитието в 3-дневен срок от настъпването му и да ѝ изпрати писмено потвърждение за това събитие от официален орган в 10-дневен срок от настъпването. По същия начин и в същите срокове следва да бъде отправено и съобщение за прекратяване на събитието.

Чл.8.3. Срокът за изпълнение на задълженията по договора се удължава с времето, през което е била налице непреодолима сила, възпрепятствувала изпълнението им. Ако непреодолимата сила продължи повече от 30 дни страната, която не е получила изпълнение, може да прекрати изцяло или частично договора.

IX. ЗАКЛЮЧИТЕЛНИ РАЗПОРЕДБИ

Чл.9.1. Претенции, произтичащи или свързани с тълкуването, изпълнението и нарушението на настоящия договор могат да се отнасят до Борсовия арбитраж при "Софийска стокова борса" АД с подаване на писмена молба в три екземпляра, придружена с доказателства и с конкретизирани искания по основание и размер.

Чл.9.2.1. "Софийска стокова борса" АД не е страна по настоящия договор и не носи отговорност за изпълнението на договорните задължения на страните.

Чл.9.2.2. В тридневен срок от сключване на сделката страните следва да преведат по банкова сметка: BIC – BGUS BG SF; IBAN – BG63 BGUS 9160 1001 9310 00 на „Софийска Стокова Борса" АД при „БАКБ" АД борсова такса в размер на 0,2% върху общата стойност на сключената сделка.

Чл.9.3. За неуредените с настоящия договор въпроси се прилага общото гражданско законодателство.

СПЕЦИФИКАЦИЯ И ДОПЪЛНИТЕЛНИ КЛАУЗИ съгласно Поръчка – спецификация на „Мини Марица Изток“ ЕАД

Наименование на стоката	Количество	Ед. цена без ДДС с отстъпка от 3,5% /към 25.09.2015г./	Обща цена (без ДДС)
Безоловен бензин А 95	206 000 литра	1,69 лева/л.	348 140,00 лв.
Дизелово гориво	70 000 литра	1,71 лева/л.	119 700,00 лв.
Газ /пропан-бутан/	9 000 литра	0,73 лева/л.	6 570,00 лв.

Обща стойност без ДДС: 474 410,00 лв.

ДДС: 94 882,00 лв.

Обща стойност с ДДС: 569 292,00 лв.

1.Словом: петстотин шестдесет и девет хиляди двеста деветдесет и два лева с ДДС.

Посочените количества са прогнозни и не обвързват Купувача. Служат единствено за определяне на борсовите такси и общата стойност на договора, която е ориентировъчна, при цена на всички видове горива за цени на дребно на бензиноколонка към 25.09.2015г. от бюлетина на „Лукойл България“.

Допуска се намаляване или увеличаване на гореуказаното количество гориво до размера на определените финансови средства за неговото закупуване посочени в т. 8 от настоящия борсов договор.

2. Наименование на услугата: „Зареждане с гориво на автомобили, собственост на „Мини Марица Изток“ ЕАД гр. Раднево – Управление, движещи се в района на клоновете – Рудник „Трояново – 1“, с. Трояново; Рудник „Трояново – север“, с. Ковачево; Рудник „Трояново – 3“, с. Медникарово и Управлението, чрез карти за безналично плащане“.

3. Количество: 40 броя автомобили зареждащи в района на „Мини Марица Изток“ ЕАД гр. Раднево с регистрационни номера и вид на горивото както следва:

No	Вид, марка модел/модификация/	Рег. No	Вид гориво
1	BA3 21310	СТ 08 74 CM	Бензин А 95
2	BA3 21310	СТ 08 75 CM	Бензин А 95
3	BA3 21310	СТ 08 76 CM	Бензин А 95
4	BA3 21214 Нива	СТ 36 40 AM	Бензин А 95
5	BA3 21214 Нива	СТ 53 79 AH	Бензин А 95
6	BA3 21214	СТ 63 72 AB	Бензин А 95
7	BA3 21214	СТ 63 75 AB	Бензин А 95
8	BA3 21214	СТ 63 76 AB	Бензин А 95
9	BA3 21214	СТ 63 77 AB	Бензин А 95
10	BA3 21214	СТ 63 79 AB	Бензин А 95
11	BA3 21214	СТ 38 98 AM	Бензин А 95

12	ВАЗ 21310	СТ 97 99 НН	Бензин А 95
13	ВАЗ 21310 Нива	СТ 01 08 АХ	Бензин А 95
14	ЛАДА 2121	СТ 67 09 АР	Бензин А 95
15	ЛАДА 2121	СТ 03 25 ВА	Бензин А 95
16	ЛАДА 2121	СТ 03 27 ВА	Бензин А 95
17	ЛАДА 2121	СТ 99 67 КК	Бензин А 95
18	ЛАДА 2121	СТ 99 68 КК	Бензин А 95
19	Деу Есперо	СТ 41 43 СТ	Бензин А 95
20	УАЗ 31512 /кабриолет/	СТ 26 80 СА	Бензин А 95/Газ
21	УАЗ 31519-037	СТ 12 86 СА	Бензин А 95/Газ
22	УАЗ 31519-037	СТ 16 37 АК	Бензин А 95/Газ
23	УАЗ 315195	СТ 38 93 СК	Бензин А 95
24	УАЗ 315195	СТ 39 29 СК	Бензин А 95
25	УАЗ 315195	СТ 40 91 СК	Бензин А 95
26	Шевролет Нива	СТ 77 55 АХ	Бензин А 95
27	Шевролет Нива	СТ 88 66 АХ	Бензин А 95
28	ГАЗ 66 Бордови	СТ 32 91СА	Бензин А 95
29	Камаз 43114	СТ 57 40 АХ	Дизелово гориво
30	КрАЗ 257	СТ 30 27 СН	Дизелово гориво
31	КрАЗ 257	СТ 61 47 НН	Дизелово гориво
32	УАЗ 3909	СТ 31 42 СА	Бензин А 95
33	УАЗ 3909	СТ 34 12 СС	Бензин А 95/Газ
34	УАЗ 390992	СТ 52 33 СР	Бензин А 95
35	Шкода бордова	СТ 60 44 НН	Дизелово гориво
36	ЗИЛ 131 /автовишка/	СТ 61 27 НН	Бензин А 95
37	КрАЗ /седлови/	СТ 61 87 НН	Дизелово гориво
38	Такраф АДК 125	СТ 66 30 СХ	Дизелово гориво
39	Татра 815 /автовишка/	СТ 41 96 СА	Дизелово гориво
40	Татра 815/автов.монт.пл/	СТ 60 81 НН	Дизелово гориво

Забележка: Броят на автомобилите, които ще зареждат с гориво, може да бъде:

- ÷ намаляван поради извеждане на автомобили от експлоатация
- ÷ допълван с допълнително придобити автомобили от съответните марки

4. Технически изисквания:

4.1. Техническо задание за извършване на услугата -

Автомобилите да се снабдят с карти за безналично плащане през срока на действие на договора. Всяка карта се издава на регистрационния номер на автомобила.

4.2. Изисквания към технологията на изпълнението -

- С картата да се зарежда само автомобила, за който е издадена;
- Да има възможност картите да се ограничават, като с тях могат да се купуват само горива или горива и услуги или горива и стоки;
- Да има възможност картите да се лимитират (дневен или месечен лимит);
- картите да са активни през целия срок на действие на договора;
- При промяна в регистрационния номер на автомобила или на нови автомобили, ще се издават нови карти в срок до 7 /седем/ дни след уведомяване от Купувача;
- На картата да е изписано наименованието на Дружеството и регистрационния номер на автомобила;

- Оторизацията за плащане става с въвеждане на ПИН код, който е уникален за всяка карта. При въвеждане на три грешни кода, картата се блокира;
- Деблокиране на картата да става само след уведомяване на длъжностно лице посочено от Купувача. Само това лице има право да блокира и деблокира карти /писмено с факс, е mail/, или по телефона /когато действието става в телефонен разговор, в срок до следващия работен ден следва да се изпрати писмено уведомление /по факс или е mail/. Същото лице има право да променя лимитите по картите;
- За всяко зареждане да се издава фискален бон /в момента на зареждането/. На бона да бъде посочен и рег. № на автомобила, по възможност и показания на километропоказателя /могат да се въвеждат ръчно при зареждане/. - On line следене на зарежданията в реално време или за определен период /но не по дълг от 7 дни/ от извършване на зареждането или транзакцията;

5. Изисквания към документацията съпровождаща изпълнението на поръчката:

5.1. Да се издава фактура и справка съдържаща № на карта, № на автомобила, бензиностанция, дата и час на зареждането, количество, цена и стойността на зареденото гориво. Да има възможност за изпращане на справката в електронен вид /екселски файл/.

6. Изисквания към качеството на горивата, вложени при изпълнение на услугата:

6.1. Качеството на горивата, с които ще се зареждат автомобилите да отговарят на стандартите съгласно Наредбата за изискванията за качеството на течните горива, реда и начина за техния контрол.

7. Срок, място и начин на изпълнение:

7.1. Срок за изпълнение – 36 месеца, считано от датата на сключване на договор или до достигане на максималната стойност от 475 000,00 лв. без ДДС, в зависимост от това, кое събитие ще настъпи първо.

7.2. Мястото на изпълнение на дейността по предмета на Договора са обекти (бензиностанции) на **Продавача в град Раднево.**

7.3. Начин на изпълнение – ежедневно зараждане на автомобилите.

7.4. Когато в договорения срок изпълнението не може да бъде осъществено в резултат на обстоятелства, за които е отговорен Купувача, се съставя двустранен протокол за спирането му. В протокола се описват подробно обстоятелствата, поради които се спира изпълнението. След отпадане на причините, довели до спирането, се съставя двустранен протокол, с който се продължава изпълнението на договора.

7.5. Срокът на действие на договора се удължава с периода на спиране на изпълнението на договора, при условията на т.7.4.

Изпълнител, контрол по изпълнението и отговорник по отчета за изпълнението на договора от стана на Купувача: отдел "Битово обслужване", към управлението на Дружеството.

8. Цена:

8.1. Общата стойност за предмета на поръчката е до 475 000,00 (четиристотин седемдесет и пет хиляди) лева без ДДС.

8.2. Стойността се формира по действащи в момента на зареждането в бензиностанции на Продавача обявени цени, намалени с **3,5% (словом: три цяло и пет процента)** отстъпка за литър гориво.

8.3. Отстъпката от цената на литър гориво в размер на 3,5% (три цяло и пет процента) е постоянна за целия период на договора и е еднаква за всички видове горива.

9. Условия на цената: лв./л., без ДДС.

10. Начин на плащане: Период на фактуриране - До 20-то число на всеки месец се представя фактура за извършената услуга за периода от 1-во до 15-то число на текущия месец. До 5-то число

на всеки месец се представя фактура за извършената услуга за периода от 15-то до 31-во число на предходния месец. Разплащането се извършва по банков път, до 30 (тридесет) календарни дни от датата на издаване на фактурата.

11. Гаранция/депозит:

11.1. При подписване на договора Продавачът представя на Купувача гаранция за изпълнение на договора в размер на: 14 250,00 лв. (четирнадесет хиляди двеста и петдесет), която сума представлява 3% от стойността на поръчката, посочена в т. 8 от настоящия борсов договор;

11.2. Гаранцията за изпълнение е неотменима и безусловна, с възможност да се усвои изцяло или на части, в зависимост от претендираното обезщетение от Купувача.

11.3. От сумата на гаранцията ще бъдат инкасирани суми за начислени на Продавача санкции и неустойки. При всяко инкасиране на суми от гаранцията за изпълнение Купувачът е длъжен да уведоми Продавача, а Продавачът – да допълни размера на гаранцията за изпълнение до посочения в договора размер. Допълването се извършва в срок до 14 календарни дни след датата на уведомяване за инкасирането. В противен случай Купувачът има право да развали договора.

11.4. При прекратяване на договора по вина на Продавача, Купувачът инкасира в своя полза гаранцията за изпълнение, като има право да претендира дължимите от Продавача санкции и неустойки по съдебен ред.

11.5. Купувачът освобождава гаранцията на Продавача в 30 дневен срок след приключване на изпълнението на задълженията му по Договора, освен в случаите на усвояването ѝ поради неизпълнение.

11.6. Валидността на банковата гаранция за изпълнение е 30 дни след датата на приключване на задълженията на Продавача по договора.

12. Задължения на страните:

А. ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА КУПУВАЧА

12.1. Да представи на Продавача актуален списък на автомобилите, които ще зареждат на обектите му. Да актуализира този списък при промяна.

12.2. Да изисква от своите служители да въвеждат коректно данните за зарежданията.

12.3. При открадната или изгубена карта да уведоми Продавача по телефон в най-кратък срок и след това в срок до края на следващия работен ден (писмено, факс или e-mail) да потвърди събитието.

Б. ЗАДЪЛЖЕНИЯ НА ПРОДАВАЧА

12.4. Да зарежда автомобилите на Купувача само с горива с доказано качество и произход отговарящи на всички стандарти в отрасъла. При поискване от Купувача да извършва контролно замерване на колонките за определяне точното количество на зарежданите горива, а при съмнение за лошо качество да се изпращат проби за анализ в независима лаборатория.

12.5. Да предоставя на Купувача всички необходими документи от зарежданията.

12.6. При доказано лошо качество на горивата и повреден автомобил вследствие на това, да осигури ремонта за собствена сметка.

12.7. Да уведоми Купувача (писмено, факс или e-mail) в срок най-малко 3 дни преди евентуално спиране на бензиностанцията за профилактика, ремонт или др. и да организира осигуряването с горива на автомобилите на Купувача за този период.

13. За неизпълнение на задължения по борсовия договор неустойката е:

13.1. Ако Продавачът не успее да изпълни всички или някоя от дейностите в сроковете и/или с качеството, определени в договора, Купувачът, запазвайки правото си за други съдебни претенции по договора, удържа изчислената сума на неустойката от последващо дължимо плащане по Договора и/или от гаранцията за изпълнение на договора. Купувачът извършва прихващане между двете насрещни вземания, които се погасяват до размера на по-малкото, като клаузата произвежда правно действие при условие, че между страните съществуват насрещни, еднородни, заместими и изискуеми вземания.

13.2. При забава или неточно изпълнение Продавачът дължи неустойка за периода на забава в размер на законната лихва, изчислена върху стойността на неизпълнението, но не повече от 10%

и обезщетения и без необходимост от допълнителна обосновка, като е длъжен да заплати на Продавача дейностите, извършени от него и одобрени от КУПУВАЧА до момента на прекратяването на договора.

15.8. При прекратяване на договора по вина на Продавача, Купувачът има право да задържи останалите плащания до уточняването по размер на всички разходи и щети, които ще претърпи от неизпълнението на договора. В този случай, Купувачът следва да заплати на Продавача договореното възнаграждение след като от предоставената гаранция за изпълнение и дължимите плащания бъдат приспаднати горепосочените разходи, суми и щети.

16. Неразделна част от настоящия договор са следните документи от Продавача:

- Декларация посочваща местонахождението на бензиностанциите в гр. Раднево и предлаганите видове горива - Бензин А 95, Газ Пропан бутан и Дизелово гориво;
- Декларация че разполага с картова система за безналично отчитане на заредените от автомобилите горива с приложени към нея: Мостра на карта с обозначени местата където ще се попълват исканите данни; Примерен касов бон от зареждане; Образец на фактура и месечно извлечение на зарежданията.

17. Стоката е освободена от права и претенции от страна на трети лица.

18. Преди подписване на борсовия договор Продавачът представя следните документи:

а/ Удостоверение от компетентния орган /Съд/, че лицата по чл.47, ал.4 от ЗОП не са осъдени с влязла в сила присъда, освен ако са реабилитирани, за престъпленията по чл. 47, ал. 1 от ЗОП и чл. 47, ал. 2, т. 5 ЗОП.

б/ Удостоверение от компетентния орган /Съд/, че лицата по чл.47, ал.4 от ЗОП не са лишени от правото да упражняват определена професия или дейност;

в/ Удостоверение от съответния компетентен орган, освен ако участникът е посочил ЕИК, че Изпълнителят не е обявен в несъстоятелност;

г/ Удостоверение от компетентния орган /Съд или Търговския регистър при АП/, че Продавачът не се намира в производство по ликвидация;

д/ Удостоверение от компетентния орган /Съд или Търговския регистър/, че Продавачът не се намира в производство за обявяване в несъстоятелност;

е/ Удостоверения от компетентните органи, че Продавачът няма задължения по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс към държавата и към община, установени с влязъл в сила акт на компетентен орган, освен ако е допуснато разсрочване или отсрочване на задълженията, или има задължения за данъци или вноски за социалното осигуряване съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен;

ж/ Гаранция за изпълнението на договор.

з/ Удостоверения за данъчна регистрация и регистрация БУЛСТАТ, когато Изпълнителят е обединение, което не е юридическо лице;

Всички удостоверения от компетентните органи трябва да са издадени не по-рано от 60 дни преди крайната дата на подписване на договора. Удостоверенията се представят в оригинал или нотариално заверено копие. Когато Изпълнителят е чуждестранно физическо или юридическо лице, представените документи трябва да отговарят на изискванията на чл.48, ал.2, 3 и 4 от ЗОП.

Забележки:

1. Удостоверенията по подточки „а-е” и се представят и за всеки от декларираните от участника подизпълнители.

2. Когато участникът, определен за изпълнител е обединение, Удостоверенията по подточки „а-е” се представят за всеки член на обединението.

КРАЕН КЛИЕНТ - КУПУВАЧ**„МИНИ МАРИЦА ИЗТОК” ЕАД**

Адрес: 6260, гр. Раднево, ул. „Георги Димитров No 13

ЕИК 833017552

Представявано от Андон Андонов – изп. Директор

Ирена Видева-експерт търговия

Тел.: 0417/83305

Факс: 0417/83363

ЧЛЕН НА БОРСАТА - ПРЕДСТАВИТЕЛ НА КУПУВАЧА**„Скорпион брокерс” ООД**

Адрес: гр. София, ж.к. „Оборище”, ул. „Русалка” No. 4

тел.: 02/492 38 48

ЛИЦЕНЗИРАН БРОКЕР - ПРЕДСТАВИТЕЛ НА КУПУВАЧА**Евелина Петкос****КРАЕН КЛИЕНТ - ПРОДАВАЧ****„Лукойл България” ЕООД**

Адрес: гр. София, бул. „Тодор Александров” № 42

ИД No по ДДС: BG 121 699 202

Тел.: 02/917 41 00; 917 41 07

Факс: 02/962 22 28; 962 21 08

ЧЛЕН НА БОРСАТА - ПРЕДСТАВИТЕЛ НА ПРОДАВАЧА

Фирма: „ОЙЛ БРОКЕРИДЖ” ЕООД

Адрес: гр. София, жк Стрелбище, ул. „Дедеагач” №11 А

ЛИЦЕНЗИРАН БРОКЕР - ПРЕДСТАВИТЕЛ НА ПРОДАВАЧА**Ссрафима Павлова****ПРОДАВАЧ:**

подписал като представител

(Серафима Павлова)

КУПУВАЧ:

подписал като представител

(Евелина Петкос)

**ГЛ. ИЗПЪЛНИТЕЛЕН
ДИРЕКТОР НА СОФИЙСКА
СТОКОВА БОРСА АД****(Васил Симов)**

ДЕКЛАРАЦИЯ

Долуподписаният Валентин Василев Златев, с лична карта № 640613018, издадена на 21.07.2010г. от МВР, гр. София, с ЕГН 6512087346, в качеството ми на Управител на „ЛУКОЙЛ БЪЛГАРИЯ“ ЕООД – участник/кандидат в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Зареждане с гориво на автомобили, собственост на „Мини Марица Изток“ ЕАД гр. Раднево – Управление, движещи се в района на клоновете – Рудник „Трояново – 1“, с. Трояново; Рудник „Трояново – север“, с. Ковачево; Рудник „Трояново – 3“, с. Медникарово и Управлението, чрез карти за безналичен плащане” – реф. № 108/2015 г. – ЗОП.

ДЕКЛАРИРАМ, ЧЕ:

Бензиностанциите на „ЛУКОЙЛ БЪЛГАРИЯ“ ЕООД в гр. Раднево, които предлагат горивата предмети на поръчката (бензин а 95, газ пропан бутан и дизелово гориво), са както следва:

Адрес на обекта	Предлагани горива
Раднево, главен път II-57, кв.96	Автомобилен Бензин А95Н, Дизелово гориво, Газ пропан-бутан

25.09.2015г.

Декларатор:



Д Е К Л А Р А Ц И Я
ЗА КАРТОВА СИСТЕМА ЗА БЕЗНАЛИЧНО ОТЧИТАНЕ НА ЗАРЕДЕНИТЕ ОТ
АВТОМОБИЛИТЕ ГОРИВА

Долуподписаният Валентин Василев Златев, с лична карта № 640613018, издадена на 21.07.2010г. от МВР, гр. София, с ЕГН 6512087346, в качеството ми на Управител на „ЛУКОЙЛ БЪЛГАРИЯ“ ЕООД – участник/кандидат в процедура за възлагане на обществена поръчка с предмет: „Зареждане с гориво на автомобили, собственост на „Мини Марица Изток“ ЕАД гр. Раднево – Управление, движещи се в района на клоновете – Рудник „Трояново – 1“, с. Трояново; Рудник „Трояново – север“, с. Ковачево; Рудник „Трояново – 3“, с. Медникарово и Управлението, чрез карти за безналично плащане” – реф. № 108/2015 г. – ЗОП.

ДЕКЛАРИРАМ, Ч Е:

„ЛУКОЙЛ БЪЛГАРИЯ“ ЕООД разполага със картова система за безналично отчитане на заредените от автомобилите горива.

Приложение:

- Мостра на карта с обозначени местата където ще се попълват исканите данни.
- Примерен касов бон от зареждане.
- Образец на фактура и месечно извлечение на зарежданията.

25.09.2015г.

Декларатор:



ЛУКОЙЛ

№ 2 ВАРША

ИМЕ ВМЕСТО

№ 1 автомобиль

VALID FROM 03/15 VALID THRU 12/18

ВЯРНО С
ОРИГИНАЛА



ЛУКОЙЛ БЪЛГАРИЯ ЕООД
СОФИЯ БУЛ.ТОДОР АЛЕКСАНДРОВ 42
ЕИК,: 121699202
БЕНЗИНОСТАНЦИЯ Б035
ГР.РАДНЕВО ГЛ.ПЪТ 11-57,КВ.96
ЗДДС N:BG 121699202

00001 Ивелина Иванова #01
#бензин А95 Н, Колонка 4 #

14,27 x 2,10
29,97 B

ОБЩО 29,97

В БРОЙ 29,97

ГОРЕЩА ЛИНИЯ / HOTLINE:

#

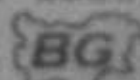
060020220

#Номер транзакция:0001896526 #

НА ДОБЪР ПЪТ!
ЗАПОВЯДАЙТЕ ОТНОВО!
1 АРТИКУЛ

0044522 0089

28-09-2015 09:57:00



ФИСКАЛЕН БОН



DT593895

02593895

76149BB9D1FA297632511A7B7D02D07316414E3A



ЛУКОЙЛ БЪЛГАРИЯ ЕООД
СОФИЯ БУЛ.ТОДОР АЛЕКСАНДРОВ 42
ЕИК,: 121699202
БЕНЗИНОСТАНЦИЯ Б035
ГР.РАДНЕВО ГЛ.ПЪТ 11-57,КВ.96
ЗДДС N:BG 121699202

00001 Ивелина Иванова #01
#Супер Дизел, Колонка 3 #
4,7 x 2,12
Супер Дизел 9,96 B

ОБЩО 9,96

В БРОЙ 9,96

ГОРЕЩА ЛИНИЯ / HOTLINE:

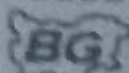
#

080020220

#Номер транзакция:0001896520 #

НА ДОБЪР ПЪТ!
ЗАПОВЯДАЙТЕ ОТНОВО!
1 АРТИКУЛ

0044514 0083



ФИСКАЛЕН БОН

28-09-2015 09:33:00



DT593895



02593895

3B6A3E6BC6B35BD79F37878FE56E2411E5E22345

ЛУКОЙЛ БЪЛГАРИЯ ЕООД
СОФИЯ БУЛ.ТОДОР АЛЕКСАНДРОВ 42
ЕИК,: 121699202
БЕНЗИНОСТАНЦИЯ Б035
ГР.РАДНЕВО ГЛ.ПЪТ II-57,КВ.96
ЗДДС N:BG 121699202

00001 Ивелина Иванова	#01
#Газ Пропан-Бутан, Колонка 5	#
	21,8 x 0,91
Газ Пропан-Бутан	19,84 B

ОБЩО	19,84
------	-------

В БРОЙ	20,00
РЕСТО	0,16

#	*****	#
#	ГОРЕЩА ЛИНИЯ / HOTLINE:	#
#		#
#	080020220	#
#	*****	#
#		#
#	Номер транзакция:0001896486	#

НА ДОБЪР ПЪТ!
ЗАПОВЯДАЙТЕ ОТНОВО!
1 АРТИКУЛ

0044477 0049



ФИСКАЛЕН БОН

28-09-2015 08:11:00



DT593895

02593895

876A4982887F70F148D61B8EF339D9C1B90D520C



ФАКТУРА
ОРИГИНАЛ
№ 96000..... / 31-08-2015
Статус: Потвърден

Получател: ЕООД Адрес: МОЛ: Идентификационен номер: ИН по ДДС: BG..... Телефон : Факс :	Изпълнител: ЛУКОЙЛ БЪЛГАРИЯ ЕООД Адрес: София, бул. Тодор Александров 42 МОЛ: Валентин Златев Идентификационен номер: 121699202 ИН по ДДС: BG121699202 Телефон : 91 74 100 Факс : 962 22 28
--	---

Банка: Уникредит Булбанк Клон: CENTRALA
 BIC: UNCRBGSF Банкова сметка: BG49 UNCR 7630 1063 0820 13

Наименование на стоките/услугите	Мярка	Кол-во	Ед. цена	Стойност преди отстъпка	% Отстъпка	Отстъпка за ед. мярка	Отстъпка	Стойност
Супер Дизел	л	740,680	1,914362	1 417,93	1,31	0,025004	18,52	1 399,41
Бензин А95 Н	л	328,970	1,918655	631,18	1,30	0,024987	8,22	622,96
ЕСТО Diesel	л	211,020	2,077054	438,30	1,20	0,025021	5,28	433,02
стока	бр.	4,000	2,575000	10,30	0	0,000000	0	10,30

Всичко (словом): две хиляди деветстотин петдесет и осем лева и 83 ст.

Обща отстъпка: 32,02

Данъчна основа: 2 465,69

Място на сделката: гр. София
 Вид плащане: Банков превод
 Срок на плащане: 15-09-2015
 Дата на дан. събитие: 31-08-2015

ДДС: 20 % 493,14

Сума за плащане: 2958,83

Основание за прилагане: ОБЛАГАЕМИ СДЕЛКИ 20 %

Получател:	Съставил: Ралица Гаврилова
----------------------------	--------------------------------------

Обяснителен текст:

В справката към фактурата са описани включените покупки на горива и стоки



30-09-2015

До
Мини Марица Изток ЕАД
ул. „Г. Димитров“ № 13
гр. Раднево

№ 993 БАНКОВА ГАРАНЦИЯ ЗА ДОБРО ИЗПЪЛНЕНИЕ

Информирани сме от нашия клиент „Лукойл България“ ЕООД, със седалище и адрес на управление град София, район Възраждане, бул. „Тодор Александров“ № 42, вписано в Търговския регистър с ЕИК 121699202 (наричан за краткост „Наредител“), че с Договор № 410/ 25.09.2015 г. е определен за изпълнител по договор за „Зареждане с гориво на автомобили, собственост на Мини Марица Изток ЕАД, гр. Раднево- Управление, движещи се в района на клоновете- Рудник „Трояново-1“, с. Трояново; Рудник „Трояново-север“, с. Ковачево; Рудник „Трояново-3“, с. Медникарово и Управлението, чрез карти за безналично плащане“- реф. № 108/2015-ЗОП.

В съответствие с условията на Договора, „Лукойл България“ ЕООД се задължава да осигури издаването във Ваша полза на банкова гаранция за добро изпълнение на стойност BGN 14 250,00 (четирнадесет хиляди двеста и петдесет лева).

По нареждане на „Лукойл България“ ЕООД, ние, „Сосиете Женерал Експресбанк“ АД, със седалище и адрес на управление гр. Варна, бул. „Владислав Варненчик“ № 92, вписано в Търговския регистър с ЕИК 813071350, представлявано от Арно Лъоклер и Асен Асенов, с настоящото се задължаваме неотменяемо и безусловно да Ви платим при първо Ваше писмено поискване, оформено по посочения по-долу начин, независимо от валидността и условията на Договора и отказвайки се от правото си на протест въз основа на условията на Договора всяка сума до:

максималния размер от BGN 14 250,00 (четирнадесет хиляди двеста и петдесет лева).

Претенциите от Ваша страна за плащане на гаранционната сума ще разглеждаме като основателни и въз основа на тях ще осъществим плащането в случай, че не по-късно от посочения по-долу красен срок на валидност на настоящата гаранция ни бъдат предадени и получим Вашето писмено искане за плащане и писмена декларация посочваща:

1. че наредителят е в нарушение на своите задължения по договора, предмет на гаранцията, и
2. кои условия наредителят е нарушил.

Оригиналите на Вашето искане за плащане и Вашата Декларация, надлежно подписани от законно представляващите Ви лица и подпечатани с Вашия печат трябва да ни бъдат представени чрез обслужващата Ви банка, която следва да потвърди автентичността и представителността на подписите и печата, положени на документите.

Сумата ще бъде изплатена по сметка, посочена от Вас. Нашето задължение по настоящата гаранция се намалява съответно със сумата на всяко плащане, извършено по нея.

Настоящата гаранция влиза в сила от момента на издаването ѝ и е валидна до връщането на оригинала, но не по-късно от 15:30 ч. (петнадесет часа и тридесет минути) на 29.10.2018 г. След този срок настоящата гаранция автоматично се счита за невалидна независимо от това дали гаранционният документ ни е върнат, или не.

Настоящата гаранция може да бъде прекратена преди изтичането на срока ѝ единствено при връщане на оригинала на същата в Банката на посочения по-долу адрес.

Настоящата гаранция е непрехвърляема и оригиналът следва да ни бъде върнат на адрес гр. София 1303, бул. „Александър Стамболийски“ № 73, „Сосиете Женерал Експресбанк“ АД, отдел „Големи корпоративни клиенти“, когато гаранцията престане да бъде необходима или срокът на валидност изтече. На същия адрес следва да ни бъдат изпратени и Вашите искания за плащане по гаранцията.

Тази гаранция се подчинява на Еднообразните правила за гаранциите на поискване на Международната търговска камара (Uniform rules for Demand Guarantees ICC publication No.458).

Всички спорове, произтичащи от тази гаранция, са от изключителна компетентност на съдилищата по реда на Гражданския процесуален кодекс.

Този гаранционен документ се състои от 1 страница.

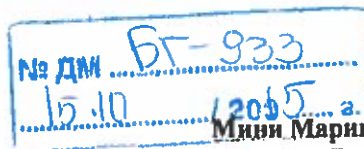
ЗА „СОСИЕТЕ ЖЕНЕРАЛ ЕКСПРЕСБАНК“ АД:

Арно Лъоклер



Асен Асенов

30-09-2015



До
Мини Марица Изток ЕАД
ул. „Г. Димитров“ № 13
гр. Раднево

№ 933 **БАНКОВА ГАРАНЦИЯ ЗА ДОБРО ИЗПЪЛНЕНИЕ**

Информирани сме от нашия клиент „Лукойл България“ ЕООД, със седалище и адрес на управление град София, район Възраждане, бул. „Тодор Александров“ № 42, вписано в Търговския регистър с ЕИК 121699202 (наричан за краткост „Наредител“), че с Договор № 410/ 25.09.2015 г. е определен за изпълнител по договор за “Зареждане с гориво на автомобили, собственост на Мини Марица Изток ЕАД, гр. Раднево- Управление, движещи се в района на клоновете- Рудник „Трояново-1”, с. Трояново; Рудник „Трояново-север”, с. Ковачево; Рудник „Трояново-3”, с. Медникарово и Управлението, чрез карти за безналично плащане”- реф. № 108/2015-ЗОП.

В съответствие с условията на Договора, „Лукойл България“ ЕООД се задължава да осигури издаването във Ваша полза на банкова гаранция за добро изпълнение на стойност BGN 14 250,00 (четирнадесет хиляди двеста и петдесет лева).

По нареждане на „Лукойл България“ ЕООД, ние, „Сосиете Женерал Експресбанк“ АД, със седалище и адрес на управление гр. Варна, бул. “Владислав Варненчик” № 92, вписано в Търговския регистър с ЕИК 813071350, представлявано от Арно Лъоклер и Асен Асенов, с настоящото се задължаваме неотменяемо и безусловно да Ви платим при първо Ваше писмено поискване, оформено по посочения по-долу начин, независимо от валидността и условията на Договора и отказвайки се от правото си на протест въз основа на условията на Договора всяка сума до:

максималния размер от BGN 14 250,00 (четирнадесет хиляди двеста и петдесет лева).

Претенциите от Ваша страна за плащане на гаранционната сума ще разглеждаме като основателни и въз основа на тях ще осъществим плащането в случай, че не по-късно от посочения по-долу красен срок на валидност на настоящата гаранция ни бъдат предадени и получим Вашето писмено искане за плащане и писмена декларация посочваща:

1. че наредителят е в нарушение на своите задължения по договора, предмет на гаранцията, и
2. кои условия наредителят е нарушил.

Оригиналите на Вашето искане за плащане и Вашата Декларация, надлежно подписани от законно представляващите Ви лица и подпечатани с Вашия печат трябва да ни бъдат представени чрез обслужващата Ви банка, която следва да потвърди автентичността и представителността на подписите и печата, положени на документите.

Сумата ще бъде изплатена по сметка, посочена от Вас. Нашето задължение по настоящата гаранция се намалява съответно със сумата на всяко плащане, извършено по нея.

Настоящата гаранция влиза в сила от момента на издаването ѝ и е валидна до връщането на оригинала, но не по-късно от 15:30 ч. (петнадесет часа и тридесет минути) на 29.10.2018 г. След този срок настоящата гаранция автоматично се счита за невалидна независимо от това дали гаранционният документ ни е върнат, или не.

Настоящата гаранция може да бъде прекратена преди изтичането на срока ѝ единствено при връщане на оригинала на същата в Банката на посочения по-долу адрес.

Настоящата гаранция е непрехвърляема и оригиналът следва да ни бъде върнат на адрес гр. София 1303, бул. „Александър Стамболийски“ № 73, „Сосиете Женерал Експресбанк“ АД, отдел „Големи корпоративни клиенти“, когато гаранцията престане да бъде необходима или срокът на валидност изгече. На същия адрес следва да ни бъдат изпратени и Вашите искания за плащане по гаранцията.

Тази гаранция се подчинява на Еднообразните правила за гаранциите на поискване на Международната търговска камара (Uniform rules for Demand Guarantees ICC publication No.458).

Всички спорове, произтичащи от тази гаранция, са от изключителна компетентност на съдилищата по реда на Гражданския процесуален кодекс.

Този гаранционен документ се състои от 1 страница.

ЗА “СОСИЕТЕ ЖЕНЕРАЛ ЕКСПРЕСБАНК” АД:

Арно Лъоклер

Асен Асенов



**SOCIETE GENERALE
ЕКСПРЕСБАНК**

До
Мини Марица
Изток ЕАД
ул. „Г. Димитров” № 13
гр. Раднево

АНЕКС №1
към Банкова гаранция изх. № 993/30.09.2015 г.

Ние, “Сосиете Женсрал Експресбанк” АД, със седалище и адрес на управление гр. Варна, бул. “Владислав Варненчик” № 92, вписано в Търговския регистър с ЕИК 813071350, представлявано от Мартина Мачева и Асен Асенов, сме уведомени, от нашия клиент „Лукойл България” ЕООД, със седалище и адрес на управление град София, район Възраждане, бул. „Тодор Александров” №42, вписано в Търговския регистър с ЕИК 121699202 (наричан за краткост „Наредител”), е определен за изпълнител по договор за “Зареждане с гориво на автомобили, собственост на Мини Марица Изток ЕАД, гр. Раднево- Управление, движещи се в района на клоновете- Рудник „Трояново-1”, с. Трояново; Рудник „Трояново-север”, с. Ковачево; Рудник „Трояново-3”, с. Медникарово и Управлението, чрез карти за безналично плащане”- реф. № 108/2015-ЗОП.

С настоящия Анекс № 1 срокът на банковата гаранция се удължава до 15.11.2018г. Всички останали условия остават непроменени.

За “Сосиете Женсрал Експресбанк” АД


Мартина Мачева




Асен Асенов